

## Article 21 du Règlement

[Français]

## LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE RÉGIONAL

L'INITIATIVE PRISE PAR LA CHAMBRE DE COMMERCE ET  
D'INDUSTRIE DU QUÉBEC MÉTROPOLITAIN

**M. Marcel R. Tremblay (Québec-Est):** Monsieur le Président, parmi les défis constants et fondamentaux que doit relever le Canada, l'un des plus impératifs et des plus complexes est celui du développement économique régional. Un tel défi ne peut être relevé qu'en développant une synergie nouvelle entre les paliers de gouvernement et le secteur privé.

A ce chapitre, je voudrais souligner l'initiative importante que vient de prendre la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain en mettant sur pied une société à capital de risque pour soutenir l'entrepreneurship, en souscrivant du capital-actions de l'ordre de 50 000 \$ à 500 000 \$ au premier stade du développement d'une entreprise.

Au moment où notre gouvernement vient de conclure des ententes de plusieurs centaines de millions de dollars pour stimuler le développement économique régional, nous devons nous réjouir de l'initiative que vient de prendre la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain et souhaiter qu'elle se répande dans d'autres régions.

\* \* \*

● (1410)

## LES LANGUES OFFICIELLES

LA PROTECTION DES DROITS DES QUÉBÉCOIS ET DES  
FRANCOPHONES HORS QUÉBEC

**M. Jean-Claude Malépart (Montréal—Sainte-Marie):** Monsieur le Président, depuis jeudi le Canada vit . . . surtout la Chambre des communes et le gouvernement conservateur vivent une crise dans le domaine linguistique. Tout le monde est au courant du fait que le ministre responsable des langues officielles, c'est le secrétaire d'État (M. Bouchard). Tout le monde se rappelle que le nouveau secrétaire d'État, le député de Lac-Saint-Jean, lors de la campagne électorale, disait qu'il s'en venait ici à Ottawa pour défendre les intérêts des Québécois et des francophones. Tout le monde se le rappelle, cela a paru à la télévision lors de l'assermentation de ce monsieur en tant que député. Encore cette fois-là, il a déclaré que sa priorité serait de défendre les francophones.

Malheureusement, les Québécois se demandent où il est le défenseur des Québécois et des francophones alors que les conservateurs vivent une crise. Où est le secrétaire d'État? Où est le député de Lac-Saint-Jean? Où est celui qui devait défendre les intérêts des Québécois et des francophones? On se fait rouler au niveau des contrats, au niveau de la recherche et on est en train de se faire rouler au niveau des langues officielles. Où est-il, ce fameux défenseur des francophones?

[Traduction]

## LE MULTICULTURALISME

LE FESTIVAL 88—LA CÉLÉBRATION DE LA CULTURE  
UKRAINIENNE

**M. William G. Lesick (Edmonton-Est):** Monsieur le Président, le Festival 88, tenu à Edmonton et Végréville, en Alberta, du 30 juin au 3 juillet, a été couronné de succès. C'était une manifestation remarquable et dynamique de culture ukrainienne. Une foule immense est venue à Végréville, de partout au Canada pour participer au Festival Pysanka. Cette ville est renommée pour son riche patrimoine de culture et d'hospitalité ukrainiennes.

A la soirée inaugurale à Edmonton, deux des meilleures troupes de danseurs de Canada, les Shumka et les Cheremosh, ont donné un spectacle en compagnie de douzaines d'autres troupes de danseurs. Comme clou de la soirée plus de 2 700 jeunes albertains costumés ont dansé accompagnés par un orchestre symphonique de 36 exécutants. Les visiteurs ont pu admirer des oeuvres ukrainiennes de tissage, de céramique et d'artisanat. La principale célébration marquait le millénaire de la chrétienté chez les Ukrainiens.

Le Festival 88 a été un spectacle multiculturel exceptionnel dont les autres Canadiens pourraient s'inspirer. La culture ukrainienne constitue une partie intégrante et dynamique du Canada; c'est ce qui me rend fier d'être Canadien d'ascendance ukrainienne.

\* \* \*

[Français]

## LES LANGUES OFFICIELLES

LE PROJET DE LOI C-72—LA RÉCONCILIATION NATIONALE

**M. Gilles Bernier (Beauce):** Monsieur le Président, les députés conservateurs du Québec défendent avec fierté et enthousiasme les intérêts de leur province et croient sincèrement que la philosophie et les objectifs du parti conservateur vont vers la bonne direction afin de protéger aussi les intérêts de tous les Canadiens de ce vaste pays, quelle que soit la couleur de leur peau ou la langue qu'ils parlent.

Grâce à notre premier ministre (M. Mulroney) et à l'Accord du lac Meech, les Québécois se sentent plus fiers d'être Canadiens à part entière. C'est sur le thème de la réconciliation nationale que notre carrière politique a réellement pris un sens. L'harmonie peut exister dans ce pays à condition qu'on soit généreux et tolérant. Le premier ministre et notre gouvernement ont eu le courage de présenter le projet de loi C-72 sur les langues officielles. Durant plus de 16 ans de pouvoir, les libéraux fédéraux n'ont jamais eu le culot ou le cran de présenter un tel projet de loi, et de plus, le quart des députés libéraux fédéraux dans cette Chambre ont voté contre l'Accord du lac Meech.

La réconciliation nationale et la reconnaissance du bilinguisme au Canada, c'est l'oeuvre du gouvernement conservateur, dirigé par un grand Canadien: Brian Mulroney!

Des voix: Bravo!